



XC 90
EXCELLENCE

VÄLKOMMEN!

Vous trouverez ici une description des fonctions disponibles depuis la banquette arrière de votre Volvo XC90 Excellence. Des infos propriétaire plus détaillées sont disponibles dans la voiture, l'application et sur Internet.



ÉCRAN CENTRAL DE LA VOITURE

Le Manuel de conduite et d'entretien se trouve sur l'écran central de la voiture et il est accessible par la vue principale.



APPLICATION MOBILE

Le manuel de conduite et d'entretien est disponible sous la forme d'une application (Volvo Manual) pour smartphones et tablettes tactiles. Cette application contient également des vidéos d'instruction pour certaines fonctions.



PAGE D'AIDE DE VOLVO

Sur le site d'assistance de Volvo Cars (support.volvocars.com), vous trouverez des manuels et des vidéos d'instruction mais aussi des informations complémentaires concernant votre Volvo et son utilisation.



INFORMATIONS IMPRIMÉES

Dans la boîte à gants, vous trouverez un supplément au manuel de conduite et d'entretien qui contient des informations concernant les fusibles et les caractéristiques ainsi qu'un récapitulatif des informations pratiques et importantes. Il est possible de se procurer un manuel de conduite et d'entretien imprimé et son supplément associé après la commande.

ÉCRAN DE COMMANDE DE LA BANQUETTE ARRIÈRE

Cet écran de commande, placé entre les places arrière sur la console de tunnel, permet de contrôler les fonctions des sièges ainsi que le réchauffement et le rafraîchissement de boissons.

Pour sortir l'écran

- Appuyez sur la partie supérieure de l'écran. L'écran sort automatiquement.

L'écran s'allume automatiquement une fois sorti. Après un moment, l'éclairage est atténué. Touchez l'écran pour le rétablir.

Pour rentrer l'écran

L'écran est rentré manuellement :

- Appuyez sur la partie supérieure de l'écran. Appuyez sur l'écran jusqu'à ce qu'il soit entièrement rentré dans la console de tunnel. L'écran s'éteint lorsque vous le rentrez.

FILTRE À AIR IONISANT

Un filtre à air ionisant permet de maintenir une qualité d'air élevée dans l'habitacle. Des ions se forment dans l'air et se dispersent dans l'habitacle. Ces ions attirent la poussière, les virus et les substances allergènes qui tombent ensuite sur le plancher. Cette fonction est toujours active lorsque le contact est au moins en position I.





NAVIGUER SUR L'ÉCRAN DE COMMANDE

L'écran de commande est tactile et réagit lorsque vous le touchez. L'affichage est composé de deux vues. Appuyez sur la touche de l'écran pour activer la fonction souhaitée ou accéder à la vue de la fonction.

Touches sur la page d'accueil



Touche pour le chauffage des places gauche et droite.



Touche pour le rafraîchissement/réchauffement du porte-gobelet.



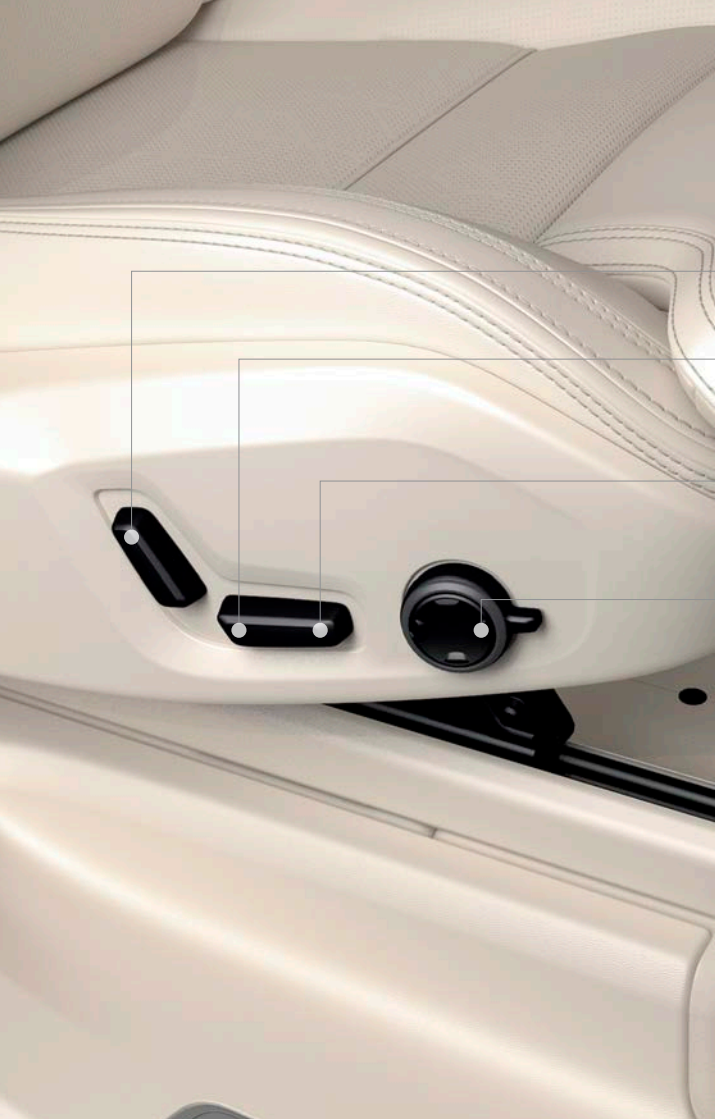
Touche pour la ventilation des places gauche et droite.



Touche de réglage du siège passager avant depuis la banquette arrière.

Pour revenir à l'écran d'accueil depuis une autre vue

L'écran de commande revient automatiquement à la page d'accueil après un moment. Après le réglage du siège passager avant, appuyez sur la croix pour revenir à la page d'accueil.



RÉGLER LA BANQUETTE ARRIÈRE

Les places arrière bénéficient de différentes positions de réglage pour un meilleur confort.

Modifiez l'inclinaison du dossier en ajustant la commande vers le haut/bas.

Poussez la partie arrière de la commande vers le haut/bas pour lever/abaisser le siège. Poussez la commande vers l'avant/arrière pour avancer/reculer le siège.

Poussez la partie avant de la commande vers le haut/bas pour lever/abaisser le bord avant du coussin d'assise.

La commande multifonctions permet d'ajuster les réglages de massage, des supports latéraux, du support lombaire et de l'extension du coussin d'assise.

Un seul mouvement (avant/arrière/haut/bas) est possible à la fois. Il est possible de régler le siège un certain temps après avoir déverrouillé la porte sans que le moteur ne soit en marche. Le réglage du siège est toujours possible lorsque le moteur est en marche. Vous pouvez aussi effectuer les réglages pendant un certain temps après l'arrêt du moteur.

Les sièges sont dotés d'un système de protection de surtension qui est activé lorsqu'un siège est bloqué par un objet quelconque. Si cela se produit, retirez l'objet et actionnez de nouveau le siège.

Pour passer en mode sommeil/confort, il peut être nécessaire d'avancer légèrement le siège.

UTILISATION DE LA COMMANDE MULTIFONCTIONS

La commande multifonctions permet de régler le support lombaire et les supports latéraux du dossier ainsi que la longueur du coussin d'assise et la fonction de massage. Les réglages effectués avec la commande multifonctions sont affichés sur l'écran de commande. L'écran affiche les réglages d'un seul siège à la fois.

1. Sortez l'écran de commande manuellement.
2. Pour activer le réglage des sièges, appuyez ou tournez la commande multifonctions dans le sens de votre choix. La vue de réglage de siège s'ouvre sur l'écran de commande.
3. Sélectionnez la fonction désirée sur l'écran de commande en appuyant sur l'écran ou en tournant la commande multifonctions vers le haut ou le bas.
4. Poussez la commande dans la direction souhaitée pour modifier le réglage.

Système de massage



Appuyez sur la touche de l'écran ou sélectionnez la fonction avec la commande multifonctions pour activer la fonction de massage. Il n'est pas possible d'utiliser la fonction de massage lorsque le moteur est à l'arrêt.

Les réglages suivants sont disponibles pour la fonction massage :



Marche/arrêt : Permet d'activer/désactiver la fonction de massage.

1

Programme 1-5 : Cinq programmes de massage pré-réglés sont proposés. Choisissez parmi les programmes suivants : 1 (rouleau), 2 (pétrissage), 3 (avancé), 4 (lombaire) ou 5 (épaule).



Intensité : Permet de sélectionner le niveau (bas, normal et haut).



Vitesse : Permet de sélectionner la vitesse (lent, normal et rapide).

Support latéral



Appuyez sur la touche de l'écran ou sélectionnez la commande multifonctions pour activer le réglage du maintien latéral du dossier.

- Appuyez sur la partie avant du bouton de siège de la commande multifonctions pour augmenter le maintien latéral.
- Appuyez sur la partie arrière du bouton de siège pour réduire le maintien latéral.



Support lombaire



Appuyez sur la touche de l'écran ou sélectionnez la commande multifonctions pour activer le réglage du support lombaire.

- Appuyez sur le bouton de siège haut/bas de la commande multifonctions pour monter/descendre le support lombaire.
- Appuyez sur la partie avant du bouton de siège pour augmenter le support lombaire.
- Appuyez sur la partie arrière du bouton de siège pour réduire le support lombaire.

Extension du coussin d'assise



Appuyez sur la touche de l'écran ou sélectionnez la commande multifonctions pour activer le réglage du coussin d'assise.

- Appuyez sur la partie avant du bouton de siège de la commande multifonctions pour allonger le coussin de siège.
- Appuyez sur la partie arrière du bouton de siège pour raccourcir le coussin d'assise.



RÉGLAGE DU SIÈGE PASSAGER AVANT DEPUIS LA BANQUETTE ARRIÈRE

Il est possible d'ajuster le réglage longitudinal et l'inclinaison du dossier du siège passager avant depuis la banquette arrière. Utilisez l'écran de commande situé entre les places arrière pour modifier le réglage du siège passager avant.



1. Appuyez sur la touche de l'écran pour régler le siège passager avant depuis la banquette arrière.
2. Une nouvelle vue s'ouvre pour le réglage longitudinal et de l'inclinaison du dossier.
3. Appuyez sur la croix pour revenir à la page d'accueil.

Réglage de l'inclinaison du dossier

- Appuyez sur la flèche supérieure gauche pour rabattre vers l'avant le dossier du siège passager avant.
- Appuyez sur la flèche supérieure droite pour rabattre vers l'arrière le

dossier du siège passager avant.

Réglage longitudinal

- Appuyez sur la flèche inférieure gauche pour avancer le siège passager avant.
- Appuyez sur la flèche inférieure droite pour reculer le siège passager avant.



SIÈGES CHAUFFANTS/VENTILÉS

Pour améliorer le confort lorsqu'il fait froid, les sièges sont munis d'un dispositif de chauffage. Le chauffage des sièges est commandé depuis l'écran de commande.



- Appuyez plusieurs fois sur la touche correspondant au siège gauche ou droit pour choisir le niveau de chauffage : désactivé, élevé, intermédiaire et bas. La touche indique le niveau sélectionné.

Les sièges peuvent être ventilés, par exemple pour évacuer l'humidité des vêtements. La ventilation des sièges est commandée depuis l'écran de commande.



- Appuyez plusieurs fois sur la touche correspondant au siège gauche ou droit pour choisir le niveau de chauffage : désactivé, élevé, intermédiaire et bas. La touche indique le niveau sélectionné.



SUPPORT POUR IPAD

La face arrière de l'appuie-tête des sièges avant est munie d'un support qui peut accueillir la plupart des modèles d'iPad. Pour fixer votre iPad :

1. Abaissez la patte et poussez-la en avant vers l'appuie-tête pour ouvrir le couvercle.
2. Insérez votre iPad dans le support et fermez le couvercle.

Pour détacher le support de sa fixation, procédez comme suit

1. Appuyez sur le bouton situé sur la face inférieure de la partie fixe.
2. Tirez le support en arrière/vers le haut pour le détacher de la fixation.



POINTS DE FIXATION POUR SIÈGE ENFANT

La voiture est équipée de points de fixation pour siège enfant sur la banquette arrière.

Les points de fixation supérieurs sont principalement conçus pour être utilisés avec des sièges enfants face à la route.

1. Avancez le siège et rabattez son dossier en avant pour accéder aux points de fixation.
2. Suivez toujours les instructions de montage fournies par le fabricant.



POUR RELEVER LA TABLETTE

L'accoudoir intègre deux tablettes qui peuvent être déployées pour chacune des places arrière.

1. Ouvrez entièrement le couvercle de l'accoudoir.
2. Sortez la tablette de l'accoudoir à l'aide de la patte en cuir puis faites la pivoter en position verticale.
3. Abaissez la tablette au-dessus du siège.

Procédez dans l'ordre inverse pour ranger la tablette.



RÉFRIGÉRATEUR

Derrière l'accoudoir de la banquette arrière, se trouve un réfrigérateur qui peut accueillir deux bouteilles ainsi que les verres en cristal.

- Appuyez sur le bouton situé au sommet de la trappe pour ouvrir le réfrigérateur.
- Une commande permettant de régler la température se trouve à l'intérieur du réfrigérateur.

Le réfrigérateur ne fonctionne que lorsque le moteur est en marche ou si le contact est au moins en position **II**.



BOISSONS CHAUDES OU BOISSONS FRAÎCHES

À l'avant de l'accoudoir, vous trouverez deux porte-gobelets ainsi qu'un support chauffant/réfrigérant pour une bouteille ou une tasse de café/thé par exemple.

- Appuyez sur le couvercle pour ouvrir le support. Le réchauffement ou le rafraîchissement est commandé à partir de l'écran de commande. Des diodes bleues indiquent que le rafraîchissement est activé et des diodes rouges indiquent que le réchauffement est activé.

Le réchauffement/rafraîchissement ne peut être activé que lorsque le moteur est en marche ou si le contact est au moins en position **II**.



- Appuyez plusieurs fois sur la touche de l'écran de commande pour choisir la fonction : désactivé, rafraîchissement et réchauffement. La touche indique la fonction sélectionnée.

PLACEMENT DES PORTS USB ET DES PRISES ÉLECTRIQUES

Ports USB : L'accoudoir de la banquette arrière renferme deux ports USB. Les fixations pour écran présentes à l'arrière des appuie-tête comportent aussi deux ports USB. Ces ports peuvent être utilisés pour charger un téléphone mobile ou une tablette tactile par exemple.

Les ports USB ne permettent pas la lecture d'éléments multimédia par le biais du système audio de la voiture.

Priises électriques : L'accoudoir de la banquette arrière renferme deux prises électriques, une de 12 V et une de 230 V.

230 V : La prise peut être utilisée pour alimenter divers accessoires en 230 V, par exemple un chargeur ou un ordinateur portable.

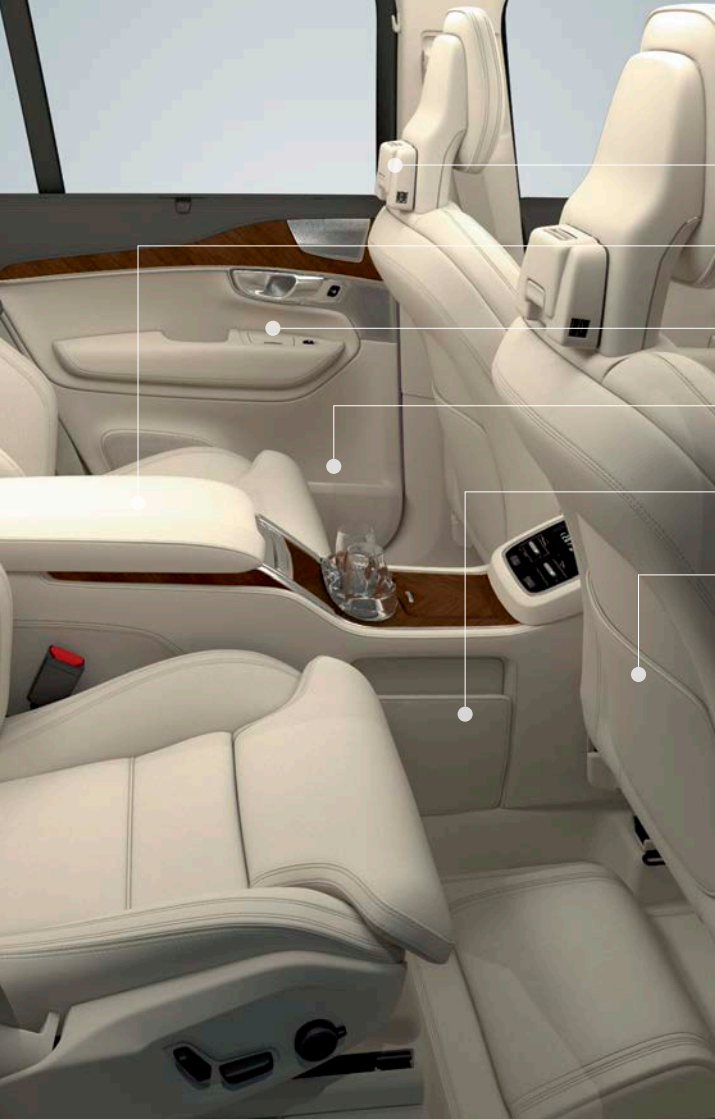
- Branchez la fiche de l'accessoire. Débranchez l'accessoire en tirant sur la fiche.

12 V : La prise peut être utilisée pour alimenter divers accessoires en 12 V, par exemple un lecteur de musique ou un téléphone mobile.

- Retirez l'allume-cigare de la prise et branchez la fiche de l'accessoire. Débranchez la fiche de l'accessoire et remettez l'allume-cigare en place lorsque la prise n'est pas utilisée.

Le contact doit être au moins en position **I** pour que les ports USB et les prises électriques fournissent du courant.





COMPARTIMENTS DE RANGEMENT

La face arrière de l'appui-tête des sièges avant est munie d'un support pour tablette tactile.

L'accoudoir entre les sièges renferme un compartiment de rangement.

Les portes latérales ont des cendriers.

Les portes latérales sont dotées de compartiments de rangement.

Les flancs de la console de tunnel comportent des poches de rangements.

Les dossiers des sièges avant ont des poches de rangement.



POIGNÉE DANS LE COMPARTIMENT À BAGAGES

La face intérieure du couvercle de coffre à bagages est munie d'une poignée lumineuse¹. Celle-ci peut être utilisée pour ouvrir le coffre à bagages en cas de situation d'urgence.

- Tirez la poignée vers le bas pour ouvrir le coffre à bagages.

Après utilisation, la poignée doit être remise manuellement en place.

¹ Ne concerne que certains marchés.

TEXTES PARTICULIERS

Le Manuel de conduite et d'entretien et les autres manuels contiennent les consignes de sécurité et l'ensemble des textes d'avertissement, les notes importantes et les remarques qui doivent être lus. Certaines fonctions ne s'appliquent qu'à certains modèles.



AVERTISSEMENT

Compartiments de rangement

Rangez les objets libres comme les téléphones mobiles, les appareils photo, les télécommandes d'équipements auxiliaires dans la boîte à gants ou d'autres compartiments. Ces derniers pourraient entraîner des dommages corporels aux occupants du véhicule en cas de puissant freinage ou de collision.

Boissons chaudes ou boissons fraîches

Rangez toujours les bouteilles, thermos, verres et tasses dans les supports ou dans le réfrigérateur pendant les trajets.

Sièges arrière chauffants

Les sièges chauffants ne doivent pas être utilisés par des personnes qui ne peuvent pas sentir les augmentations de température en raison d'une perte de sensations ou qui, pour toute autre raison, n'ont pas la capacité de manipuler la commande du siège chauffant. Il y a risque de brûlure si cet avertissement est ignoré.

Points de fixation pour siège enfant

Les sangles supérieures du siège enfant doivent être tirées sous l'appui-tête avant d'être fixées sur le point de fixation. Si cela n'est pas possible, suivez les recommandations du fabricant du siège.

Poignée dans le compartiment à bagages

Veillez à maintenir les portes et le coffre à bagages verrouillés et conservez les télécommandes hors de portée des enfants. Sans surveillance, les enfants risquent de s'enfermer dans la voiture et de se blesser.

Lorsqu'il fait chaud, la température à l'intérieur de la voiture peut monter rapidement, mettant en

danger les enfants qui s'y trouvent. Les enfants en bas âge sont particulièrement sensibles.



IMPORTANT

Naviguer sur l'écran de commande

N'utilisez aucun objet tranchant sur l'écran afin de ne pas le rayer.

Sièges arrière ventilés

Il n'est pas possible d'activer la ventilation de siège lorsque la température est trop basse. Cela permet d'éviter le refroidissement de la personne qui se trouve sur le siège.

Support pour iPad

Lorsqu'il est placé dans le support, l'iPad doit être muni d'une protection d'écran en plastique afin d'éviter la projection de morceaux de verre en cas de collision.

Fusibles

Toujours remplacer un fusible grillé par un fusible de même couleur et de même ampérage. N'utilisez jamais de fusible de valeur supérieure à celle indiquée dans le tableau du manuel de conduite et d'entretien.

Si un composant électrique cesse de fonctionner, son fusible peut avoir sauté en raison d'une surcharge temporaire. Pour plus de précisions concernant les fusibles, veuillez consulter le manuel de conduite et d'entretien de la voiture.

Puissance électrique

La puissance maximale de la prise 12 V est de 120 W ; celle de la prise 230 V est de 150 W.



NOTE

Réfrigérateur

Pour un meilleur fonctionnement, le réfrigérateur requiert une circulation libre de l'air. Laissez donc un espace d'au moins 5 cm autour de la prise d'air du réfrigérateur dans le compartiment à bagages.

Il peut être nécessaire d'ajuster la température du réfrigérateur en fonction de la température ambiante. La position maximale est recommandée

pour un rafraîchissement rapide.

En raison de températures négatives au fond du réfrigérateur permettant un rafraîchissement plus rapide, il peut se former de la condensation qu'il faudra alors essuyer. Pour un meilleur résultat lorsque vous essuyez/nettoyez, il est conseillé de retirer le porte-bouteilles transparent.

Sièges arrière chauffants

Le chauffage électrique des sièges arrière est automatiquement désactivé après 15 minutes.

Sièges arrière ventilés

La ventilation de siège doit être utilisée prudemment par les personnes sensibles aux courants d'air. Le niveau bas est recommandé pour une utilisation prolongée.

V O L V O

